

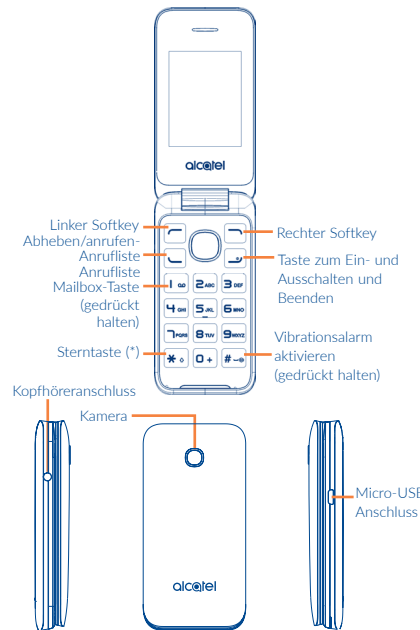
Bedienungsanleitung

Weitere Informationen zur Nutzung Ihres Telefons erhalten Sie unter www.alcatel-mobile.com. Dort können Sie die vollständige Bedienungsanleitung herunterladen. Darüber hinaus finden Sie auf unserer Webseite die häufig gestellten Fragen (FAQ).

SAR
Dieses Produkt erfüllt die geltenden nationalen Grenzwerte von 2,0 W/kg. Die spezifischen SAR-Maximalwerte finden Sie auf Seite 24 dieser Bedienungsanleitung. Einhaltung der Grenzwerte für die Hochfrequenzbelastung: Halten Sie mit dem Gerät 5 mm Abstand zum Körper ein oder verwenden Sie empfohlenes Zubehör wie beispielsweise eine Tasche, die am Gürtel befestigt werden kann. Das Produkt sendet möglicherweise auch, wenn Sie gerade nicht telefonieren.

SCHÜTZEN SIE IHR GEHÖR
Stellen Sie zum Schutz vor Gehörschädigungen die Lautstärke nicht über einen längeren Zeitraum hoch ein. Seien Sie vorsichtig, wenn Sie das Gerät bei eingeschaltetem Lautsprecher nah an Ihr Ohr halten.

1 Telefon.....



Deutsch – CJB1FM0ALACA 1

- ### 1.1 Tasten
- Steuertaste**
 - Drücken: Auswahl bestätigen
 - Drücken: nach links/rechts/oben/unten navigieren
 - Hauptmenü aufrufen
 - Drücken: Anruf entgegennehmen/tätigen**
 - Drücken: Anrufliste öffnen**
 - Kontakte öffnen**
 - Drücken: Anruf beenden zum Startbildschirm zurückkehren**
 - Gedrückt halten: ein-/ausschalten**
 - Gedrückt halten: Mailbox aufrufen**
 - Auf dem Standby-Bildschirm**
 - Drücken: 0 wählen
 - Gedrückt halten: 0/+ und im Anrufmodus 0/+/P/W eingeben
 - Im Bearbeitungsmodus**
 - Drücken: Symbolübersicht öffnen
 - Gedrückt halten: 0 eingeben
 - Auf dem Standby-Bildschirm**
 - Drücken: * eingeben
 - Gedrückt halten: * eingeben
 - Im Bearbeitungsmodus:
 - Drücken: Eingabemethoden ändern
 - Auf dem Standby-Bildschirm**
 - Drücken: # eingeben
 - Gedrückt halten: Vibrationsalarm aktivieren
 - Im Bearbeitungsmodus:
 - Drücken: - (Leerstelle einfügen)

2

- ### 1.2 Symbole auf der Statusleiste⁽¹⁾
- 2051X:
- Ladezustand des Akkus**
 - Netzeempfangsstärke**
 - Bluetooth-Status (aktiv)**
 - Entgangene Anrufe**
 - Rufumleitung aktiviert: Anrufe werden umgeleitet.**
 - Speicherkartenscan abgeschlossen**
 - Roaming**
 - Flugmodus**
 - GPRS-Verbindungsstatus (aktiv)**
 - Musik läuft**
 - Radio läuft**
 - Kopfhörer angeschlossen**
 - Wecker oder Termin programmiert**
 - MMS empfangen**
- ⁽¹⁾ Die Symbole und Abbildungen in diesem Handbuch dienen nur zu Informationszwecken.

3

- 2051D:
- Netzeempfangsstärke**
 - Rufumleitung aktiviert: Anrufe werden umgeleitet.**
 - GPRS-Verbindungsstatus (aktiviert)**
 - Roaming**
- MMS wird gesendet
- Ungelesene SMS
- Ungelesene MMS
- Neue Nachricht auf der Mailbox
- (Blinkt) **Mitteilungsliste ist voll:** Das Telefon kann keine neuen Mitteilungen empfangen. Sie müssen in der Mitteilungsliste mindestens eine Mitteilung auf der SIM-Karte oder im Telefonspeicher löschen.
- Vibrationsalarm:** kein Klingelton und kein Tonsignal, die Vibration ist aktiviert. Ausnahme: Wecker
- Lautlosmodus:** kein Klingelton und kein Tonsignal, die Vibration ist ebenfalls ausgeschaltet. Ausnahme: Wecker

4

4 Mitteilungen

4.1 SMS/MMS erstellen

Sie können im Hauptmenü **Nachrichten/Neuer Chat** oder auf der Widgetleiste das Symbol auswählen, um eine SMS/MMS zu erstellen. Sie können eine Mitteilung eingeben, eine vordefinierte Mitteilung unter **Maske einfügen** anpassen oder Ihre Mitteilung durch Hinzufügen von Bildern, Tönen, Aufnahmen oder Videos bearbeiten. Das gilt allerdings nur für MMS. Wählen Sie beim Schreiben einer Mitteilung **Optionen** aus, um auf alle Mitteilungsoptionen zuzugreifen.

Bei einem Dual-SIM-Modell können Sie nach dem Eingeben der Mitteilung auswählen, ob sie an einen Empfänger aus dem SIM1- oder SIM2-Verzeichnis gesendet werden soll⁽¹⁾. Ein oder mehrere Empfänger können aus der Kontaktliste hinzugefügt werden. Greifen Sie mithilfe der Taste auf **Kontakte** zu, um mehrere Empfänger aus den Kontakten hinzuzufügen.

4.2 MMS erstellen

Eine SMS wird automatisch in eine MMS konvertiert, wenn Bilder, Videos, Audiodateien, Bildschirmpräsentationen oder Anhänge eingefügt werden.

⁽¹⁾ Nur für 2051D.

10

5 Kontakte

5.1 Kontakte öffnen

Drücken Sie zum Öffnen der Kontakte auf dem Startbildschirm die Taste und wählen Sie im Menü das Symbol aus.

Beim Dual-SIM-Modell sehen Sie in diesem Menü alle Kontakte von SIM1 und SIM2⁽¹⁾.

5.2 Kontakt hinzufügen

Wählen Sie **Neuer Kontakt** aus, um dem Telefon oder der SIM-Karte einen neuen Kontakt hinzuzufügen.

6 Anrufliste

6.1 Zugriff

Sie können die Funktion folgendermaßen aufrufen:

- Wählen Sie im Hauptmenü aus.
- Drücken Sie auf dem Hauptbildschirm die Senden-Taste.
- Beim Dual-SIM-Modell sehen Sie in diesem Menü die Kontakte von SIM1 und SIM2⁽¹⁾.

6.2 Verfügbare Optionen

Wenn Sie die Optionen aufrufen, können Sie **Details, Anruf, Mitteilung schreiben, Zu Kontakten hinzufügen, Zur Blacklist hinzufügen, Löschen, Alles löschen, Anruf-Timer, GPRS-Zähler** usw. auswählen.

⁽¹⁾ Nur für 2051D.

7 Spiele

Die drei Spiele **Ninja Up, Sky Gift** und **Danger Dash** sind auf dem Telefon installiert. Weitere Informationen zu den Spielen finden Sie im Hilfebereich der Spiele.

8 Kamera

Das Mobiltelefon ist mit einer Kamera zum Aufnehmen von Fotos und Videos ausgestattet, die Sie auf unterschiedliche Art verwenden können:

- unter „Dateiauswahlliste“ speichern
- in einer Multimedia-Mitteilung (MMS) an ein Mobiltelefon senden
- direkt als MMS oder per Bluetooth senden
- zum Anpassen des Startbildschirms verwenden
- als Kontaktbild für einen Kontakt in **Kontakte** auswählen
- per Datenkabel oder Speicherkarte auf den Computer übertragen

12

9 Media-Anwendungen ...

9.1 Musik

Wählen Sie zum Öffnen dieser Anwendung im Hauptmenü **Musik** aus. Sie können Musik auf dem Mobiltelefon und auf der Speicherkarte verwalten.

Diese Funktion ermöglicht das Wiedergeben von Audiodateien. Drücken Sie zum Starten oder Anhalten des Audio-Players oder drücken Sie oder , um zur vorausgehenden oder nächsten Audiodatei zu wechseln. Drücken Sie auf der Benutzeroberfläche des Audio-Players nach oben oder unten, um die Lautstärke anzupassen.

9.2 Bilder

Eine Bibliothek verweist auf die Bilder unter **Bild** auf dem Telefon oder der Speicherkarte, um diese auszuwählen, als Hintergrundbild oder Kontaktbild festzulegen oder per MMS oder über Bluetooth zu versenden.

9.3 Videos

Diese Funktion ermöglicht das Wiedergeben von Videodateien. Drücken Sie zum Starten oder Anhalten des Video-Players und drücken Sie nach oben oder unten, um die Lautstärke anzupassen.

9.4 Radio

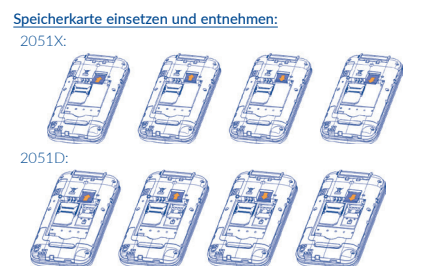
Das Telefon ist mit einem Radio⁽¹⁾ mit RDS-Funktion⁽²⁾ ausgestattet. Sie können die Anwendung als herkömmliches Radio mit gespeicherten Sendern oder mit parallel angezeigten Informationen verwenden, die auf dem Display zu sehen sind. Dies gilt nur, falls Sie Sender einstellen, die diesen Visual Radio-Dienst anbieten. Sie können Radio hören, während andere Anwendungen aktiv sind. Dafür muss der Kopfhörer eingesteckt sein, der dem Telefon als Antenne dient.

⁽¹⁾ Die Qualität des Radioempfangs hängt von der Übertragungsqualität des Senders im jeweiligen Gebiet ab.
⁽²⁾ Je nach Netzbetreiber und Markt.

12

11 Dateiauswahlliste ...

Über die **Dateiauswahlliste** haben Sie Zugriff auf alle Audio- und Videodateien, die auf dem Telefon oder der Speicherkarte gespeichert sind. Mit dieser Option können Sie verschiedene Elemente unter **Telefon** oder **Speicherkarte** aufrufen: **Weckfunktion, Audio, Fotos, Andere, Video** usw.



Speicherkarte einsetzen und entnehmen:
2051X:

2051D:

Setzen Sie die Speicherkarte mit dem Chip nach unten ein und schieben sie in den vorgesehenen Einschub. Überprüfen Sie, ob sie ordnungsgemäß eingesetzt ist. Drücken Sie zum Entnehmen leicht gegen die Karte und ziehen sie heraus.

14

13 Rechner

Drücken Sie die Tasten unten, oben, links oder rechts sowie die OK-Taste, um +, -, x, / und = auszuwählen. Drücken Sie die entsprechende Taste zum Löschen der Zahl.

14 Kalender

Im Hauptmenü können Sie einen Kalender mit Monatsansicht aufrufen, in dem Sie wichtige Besprechungen, Veranstaltungen usw. eintragen können. Tage mit eingegebenen Terminen werden hervorgehoben.

15 Notizen

Rufen Sie im Hauptmenü **Notizen** auf, um eine Notiz im Textformat zu erstellen.

16 Bluetooth

Über Bluetooth können Sie Daten wie z. B. Musikdateien übertragen. Suchen Sie ein Gerät und übertragen oder empfangen Sie Daten. Empfangene Daten werden automatisch im entsprechenden Verzeichnis gespeichert.

16

2 Erste Schritte

2.1 Einrichten

Hintere Abdeckung abnehmen und aufsetzen

Akku einsetzen und entnehmen

SIM-Karte einsetzen und entnehmen

Setzen Sie die SIM-Karte mit dem Chip nach unten ein und schieben Sie sie in den vorgesehenen Einschub. Überprüfen Sie, ob sie ordnungsgemäß eingesetzt ist. Um die Karte zu entnehmen, drücken Sie darauf und ziehen sie heraus.



7

17 Umrechner

Wenn Sie **Gewicht** auswählen, können Sie schnell den Unterschied zwischen Kilogramm, Pfund und Kilogramm-Unze abrufen. Unter **Länge** können Sie zwischen Kilometer, Meile, Meter-Yard, Meter-Fuß usw. umrechnen.

18 Simulierter Anruf

Mit dieser Funktion können Sie sich zu einem geplanten Zeitpunkt selbst anrufen. Dabei werden Anrufernummer und -name sowie der Klingelton simuliert. So können Sie jederzeit höflich aus unerwünschten Situationen entkommen. Drücken Sie zum Abweisen dieses Anrufs die Taste .

19 Anruffilter

Ist die schwarze Liste aktiviert, werden die Anrufer dieser Liste automatisch gesperrt. Ist die weiße Liste aktiviert, kann nur zu Anrufern dieser Liste eine Verbindung hergestellt werden.

20 WAP

WAP-Optionen aufrufen: URL eingeben, Lesezeichen, Verlauf, Offline-Seiten.

16

2.2 Telefon einschalten
Halten Sie die Taste gedrückt, bis sich das Telefon einschaltet.

2.3 Telefon ausschalten
Halten Sie die Taste auf dem Startbildschirm gedrückt.

3 Anrufen

Wählen Sie die gewünschte Rufnummer und drücken Sie zum Anrufen die Taste . Falsch eingegebene Ziffern können durch Drücken des rechten Softkeys gelöscht werden.

Drücken Sie zum Auflegen die Taste .

Notruf tätigen
Für einen Notruf wählen Sie die Notrufnummer und drücken die -Taste, wenn das Telefon Netzverbindung hat. Dies funktioniert auch ohne Eingabe des PIN-Codes.

3.1 Mailbox anrufen⁽¹⁾

Halten Sie zum Anrufen der Mailbox die **1***-Taste gedrückt.

3.2 Anruf entgegennehmen

Drücken Sie bei einem eingehenden Anruf die Taste , um das Gespräch anzunehmen, und dann die Taste , um aufzulegen.

3.3 Verfügbare Funktionen beim Telefonieren

Während eines Anrufs können Sie Ihre Kontakte, Anruflisten, SMS usw. aufrufen, ohne dass der Anruf beendet wird.

⁽¹⁾ Nur für 2051D.
⁽²⁾ 2051X

8

21 Profile

In diesem Menü können Sie Klingeltöne für verschiedene Ereignisse und Umgebungen individuell anpassen.

22 Einstellungen

Wählen Sie im Hauptmenü das Menüsymbol und die gewünschte Funktion aus, um das Telefon anzupassen: **Telefonereinstellungen, Anruferinstellungen, Verbinden, Sicherheit, Einstellungen wiederherstellen⁽¹⁾, Grundeinstellungen SIM⁽²⁾.**

23 Dienste

Der STK-Dienst entspricht dem Toolkit der SIM-Karte. Das Telefon unterstützt diesen Dienst. Die konkret vorhandenen Elemente hängen von der SIM-Karte und dem Netz ab. Das Menü für diesen Dienst wird automatisch im Telefonmenü angezeigt, wenn er vom Netzwerk und der SIM-Karte unterstützt wird.

Wenden Sie sich zuerst an den Netzbetreiber, um die Verfügbarkeit dieses Dienstes zu überprüfen.

⁽¹⁾ Stellen Sie die Standardwerte der Telefoneinstellungen wieder her. Endnutzerdaten werden nicht gelöscht. Geben Sie das Standardpasswort 1234 ein, um die Wiederherstellung und den Neustart zu bestätigen.
⁽²⁾ Nur für 2051D.

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

38

39

40

41

42

43

44

45

46

47

48

49

50

51

52

53

54

55

56

57

58

59

60

61

62

63

64

65

66

67

68

69

70

71

72

73

74

75

76

77

78

79

80

81

82

83

84

85

86

87

88

89

90

91

92

93

94

95

96

97

98

99

100

